

SOBRE LOS ÉTIMOS DE CAUDETE, BOGARRA Y OLIVA (ALTO VINALOPÓ)

Luz Pérez Amorós
[Museo Arqueológico de Villena]

INTRODUCCIÓN

El nombre de *Caudete* se halla íntimamente relacionado con los topónimos de *Bogarra* y *Oliva* que forman parte de su término. Estos apelativos han sufrido transformaciones fonéticas asociadas al lenguaje de los grupos poblacionales que habitaron el territorio a lo largo de la historia. Conocemos las variantes gracias a los estudios lingüísticos y a las fuentes históricas, pero nunca se han contrastado en el territorio a través de estudios geográficos y arqueológicos, dos pilares fundamentales a la hora de abordar el origen de los nombres de lugar. En este artículo pretendemos ofrecer una nueva interpretación etimológica relacionada con el paisaje natural y humano.

EL NOMBRE DE CAUDETE

El étimo de *Caudete* se remonta a la antigüedad romana según demuestran algunos estudiosos de la lengua como J. Coromines y R. Pocklington. Con el tiempo, los cambios fonéticos que experimenta constituirían el referente para la creación de la forma árabe por parte de la población musulmana que se instala en el territorio en los siglos XI-XII. Pero es a partir de la conquista cristiana cuando aparecen las primeras referencias escritas sobre nuestro topónimo. En la documentación medieval se constatan las siguientes variantes: *Alcaudete/Alquaudete*,¹ *Els*

Capdets,² *Capdet*,³ *Alcaudeto*,⁴ *Alcapdet*,⁵ *Alcaudet/Alchaudet*,⁶ *Capdeto*,⁷ y en las fuentes de época moderna aparece como *Cabdete*,⁸ *Caudete*,⁹ y *Capdet*,¹⁰ hasta su castellanización oficial a inicios del siglo XVIII. Existe un documento en el Archivo de la Corona de Aragón, de 1307, que probaría que en la Edad Media la riqueza toponímica caudetana era mayor en consonancia con la extensión del término. Al hablar de las fronteras del término de Onteniente y los Alforins con Caudete, dice: «con Johan García parte por los Capdets a la Punta de Caperús et Mula».¹¹ Además de la lingüística, la importancia de este escrito radica en la información que ofrece sobre la conexión de Caudete con Onteniente, y por ende con el Reino de Valencia, dado que *Los Capdets* se prolongaban hasta el Cerro Caporucho y la Mola, de la vecina Font de la Figuera.

1. AMV 724/2 (1305, marzo, 6).

2. ACA, Cancillería Real, reg. 139, 103v (1306, diciembre, 21); ACA, Cancillería Real, reg. 140, ff. 29r (1307, mayo, 25).

3. ACA, Cancillería Real, reg. 106 f. 137r (1297, diciembre, 12); ACA, Cancillería Real, reg. 141, f. 196r (1308); AM, Onteniente. Pergamino n° XXXVIII (1442, agosto, 21); AM, Onteniente. Pergamino n° XII (1446, agosto, 2).

4. ACA, Cancillería Real, reg. 141, f. 181v (1308, noviembre, 1).

5. ACA, Cancillería Real, reg. 141, f. 8R (1308); ACA, Cancillería Real, reg. 218, f. 43v (1320, marzo, 7).

6. ACA, Cancillería Real, reg. 205, ff. 141v-142r (1308, marzo, 4).

7. ACA, Cancillería Real, reg. 183, f. 8r (1326, febrero, 1).

8. AMV 1/44 (1535, julio, 7).

9. AMV 1/53 (1543, junio, 13).

10. AHN Nobleza, Osuna, carpeta 419, n° 138, 1569.

11. ACA, Cancillería Real, reg. 140ff. 29r (1307, mayo, 25).